

M. Restier, quoique gravement malade, ne donne cependant aucune inquiétude aux Médecins.

M. Champcau, qui a travaillé au soulagement des malheureux émigrés des abris, est confiné à l'Hôtel-Dieu, pour y prendre quelques remèdes.

M. Lafrance, curé de St. Aimé, est arrivé à Montréal, et vient de nouveau offrir ses services pour travailler aux abris.

M. Marsolais, vicairie de Ste. Marie, est venu ces jours derniers, et travaille aussi aux abris, avec le R. P. Garin, O. M. I.

Le général Don Juan Florés est arrivé à Montréal mercredi, et est reparti quelques heures après pour se rendre à New-York, et de là dans la République de l'Équateur, dont il est Président.

Il y a encore eu un incendie à Kingston, lundi; on estime la perte de £4000 à £5000.

C'est avec le plus grand chagrin que nous apprenons que dans le diocèse de Toronto les choses ne s'améliorent pas. Tous les prêtres continuent dans la ville à être malades, et Mgr. Power est seul pour administrer 8 à 900 malades. Un correspondant du *Freeman's Journal* parlant des prêtres des campagnes environnantes et de la ville même, s'exprime ainsi: "Toute autre occupation a été mise de côté par nos prêtres, afin de pourvoir aux besoins de ces pauvres créatures souffrantes, plusieurs des prêtres de paroisses des alentours ont été mis hors de combat, par la maladie contractée dans l'administration de leurs devoirs comme prêtres catholiques. Le Rév. M. O'Reilly, de Gore, aux dernières nouvelles, était condamné par les médecins. Certainement que l'on doit de grandes louanges aux membres du clergé de ce diocèse pour leurs efforts continuels dans les hôpitaux. Nuit et jour, on les voit au chevet du lit du malheureux émigré, lui administrant les derniers sacrements de la religion. C'est, à coup sûr, la seule consolation qui reste aux pauvres enfants de l'Irlande, qui s'en viennent au Canada dans l'espérance d'améliorer leur condition."

La prochaine malle pour l'Europe partira de Boston le 16 courant, et sera close à Montréal le 13 à 7 heures du soir. Les papiers-nouvelles et les lettres non payées, seront reçus jusqu'à 8 heures le lendemain matin.

E. C. reçu trop tard pour le présent numéro.

*Erratum.*—La diminution des morts cette semaine n'est pas de 23, mais de 25 (voir page 561).

#### ACADÉMIE POUR LES JEUNES DEMOISELLES.

QUI sera ouverte à St. JEAN DORCHESTER, district de Montréal le 15 octobre prochain, par les SŒURS si avantageusement connues de la Congrégation de Montréal.

Cette nouvelle institution comme toutes celles que dirigent les Sœurs de la Congrégation, comprendra dans son plan d'éducation, toutes les branches d'en seignement, qui peuvent entrer dans l'éducation des enfants de toutes les classes de la société: Outre la lecture, l'écriture, l'arithmétique, et la grammaire en langue française et anglaise; les autres branches d'une éducation complète, comme la géographie, l'histoire, la littérature, les ouvrages à l'aiguille de toute espèce, le dessin, la musique, etc. etc. etc. seront enseignées dans ce nouvel établissement, aussitôt qu'il y aura un nombre suffisant d'élèves qui demanderont cette partie de l'enseignement, et qui seront prêtes à le recevoir.

Les jeunes personnes seront admises dans l'Institution sans aucune distinction de croyance religieuse, et elles y jouissant d'une entière liberté de conscience; cependant, à raison du bon ordre nécessaire dans une Institution de ce genre, toutes devront se conformer aux exercices du culte extérieur de la maison.

Les prix de la pension et de l'enseignement seront réduits; et on pourra les connaître en s'adressant à ces Dames à leur maison, à St. Jean, le premier, ou après le premier Octobre prochain. Les branches d'une éducation libérale et soignée, comme le dessin, la musique etc., seront payées à part.

Pour l'habillement et le trousseau, on n'exige rien en particulier; cependant il serait bon de voir les Sœurs à ce sujet.

On ne prendra aucune pensionnaire pour moins de trois mois; et pour éviter le dérangement dans les classes, il n'y aura point d'autre vacance accordée aux élèves, que la vacance annuelle de quatre semaines, à la fin de juillet, ou au commencement d'août.

À la fin de chaque année scholastique, il y aura un examen public et des prix et récompenses seront décernés aux élèves, qui se seront distingués par la bonne conduite, l'application et le succès.

St. Jean, août 1847.

#### CONGRÉGATION DE NOTRE-DAME DE MONTRÉAL.

LES SŒURS DE LA CONGRÉGATION DE NOTRE-DAME informent le public qu'elles ouvriront leur PENSIONNAT le 15 Septembre. 10 septembre 1847.

#### COLLÈGE DE MONTRÉAL.

LA RENTRÉE aura lieu, selon l'usage, le 16 Septembre. Le vendredi, 17 courant, MM. les externes devront se trouver à l'Église de N. D. de Bonsecours, pour y assister à la messe qu'on y célébrera à sept heures A. M.

L. VILLENEUVE, PRÊTRE-DIRECTEUR.

Montréal, 9 septembre 1847.—3.

#### CONGRÉGATION DES CÈDRES.

LES DAMES DE LA CONGRÉGATION DES CÈDRES informent le public qu'elles ouvriront leurs écoles le 15 de septembre prochain pour la réception des élèves. Le prix de la pension est, tout compris, de £16 10 0. 131 août 1847.

#### INSTITUTEURS.

Deux Instituteurs Irlandais, capables d'enseigner l'Anglais, désirent obtenir de l'emploi. S'adresser à l'Evêché.

#### SITUATION DEMANDÉE.

MM. les Curés, qui auroient besoin d'un homme comme BEDEAU, pourraient s'en procurer un en s'adressant à l'Evêché. On leur fournira à ce sujet tous les renseignements possibles.

#### COLLÈGE DE ST. HYACINTHE.

L'ENTRÉE des élèves du COLLÈGE DE ST. HYACINTHE d'abord fixée au 13 septembre est remise au mercredi 22 du même mois. St. Hyacinthe 28 août 1847.

#### ORNEMENTS D'ÉGLISES.

AVIS-A-VIS LE SEMINAIRE DE MONTRÉAL.

CHEZ MM. CHAPELÉAU & LAMOTHE,

AGENTS DE J. C. ROBILLARD

DE NEW-YORK.

EN annonçant à MM. les Curés qu'il a transporté ses fonds d'Ornements d'Église à l'adresse ci-dessus, le Soussigné vient aussi offrir ses remerciements bien respectueux aux Dames de l'Hôpital-Général, pour le succès si heureux qu'elles ont bien voulu mériter aux articles qui ont été en dépôt jusqu'à ce jour à leur Établissement.

Au bon-vouloir et à l'encouragement de MM. les Curés du Canada le Soussigné s'engage dès aujourd'hui à répondre en leur effort à dater de ce jour.

LE PLUS BEL ASSORTIMENT DE MONTRÉAL.

L'Acheteur rencontrera toute la loyauté qui lui est due dans les prix de ces objets et les progrès de la Dore et de l'Argenture surtout en IMITATIONS mettent en défi les plus habiles connaisseurs.

Chaque article sera GARANTI et à couvert de toute fausse représentation de qualité. Enfin, la marchandise sera toujours neuve et

#### TOUJOURS A BON MARCHÉ.

L'Assortiment d'aujourd'hui consiste en une grande variété de CHASABLES TOUTE FAITES.

AUSSI.

#### CROIX DE CHASABLES.

EN DRAP D'OR avec brochures à RELIEFS en or, argent et couleurs.

" DAMAS Blanc, Cramoisi, etc. etc. brochés tout en or.

" " (couleurs assorties) " en or et couleurs.

GARNITURES DE CHAPES ET BANDES DE DALMATIQUES.

EN drap d'or (imitation) à dessins très-riches et brillants.

" Damas brochés en or et couleurs.

" " (assorties de couleurs) brochures riches, ordinaires et de bas prix.

GARNITURES COMPLETES. N. B. Les Croix, les Garnitures de Chapes et les Bandes de Dalmatiques ci-dessus sont toutes appareillées de dessins et offrent par là même une variété de garnitures complètes dont chacune est peu dispendieuse.

#### ÉTOILES ET VOILES DE BENEDICTION.

LES Étoiles sont assorties de couleurs, plusieurs à brochures riches.

LES Voiles portent tous de riches emblèmes au centre et aux extrémités.

#### ÉTOFFES A ORNEMENTS.

Drap d'or à brochures très riches en or, argent et couleurs (dessins nouveaux.) Moire d'or à reliefs riches et brillants.

Damas brochés, tout en or, et aussi en couleurs.

Les prix de tous ces objets sont extrêmement réduits, dans le but d'offrir aux MM. du Clergé tous les avantages du bon marché et de la bonne qualité et avec leur bienveillant concours et une vente rapide, de suivre de très-près et toujours à bas prix toute la nouveauté (en ce genre) des fabriques de Paris et de Lyon.

#### ARGENTERIE D'ÉGLISE.

Le Soussigné attend très-prochainement un assortiment complet

d'Osenseirs Ciboirs

Encensoirs Burettes etc.

N. B. MM. les Curés qui désireraient faire venir des objets d'importation expresse (et pour leur propre compte), jouiront de tous les avantages possibles dans les prix de chaque article.

On voudra bien faire suivre ces ordres de toutes les explications nécessaires à éviter la moindre erreur et les adresser à

J. C. ROBILLARD, No. 84, Cedar St.

JOS. RIVET & J. CHAPELÉAU, PROPRIÉTAIRES ET IMPRIMEURS.